



Numărul 40.

Oradea-mare 6/19 octombrie 1902.

Anul XXXVIII

Apare dumineca. Abonamentul pe an 16 cor., pe 1/4, de an 8, pe 3 luni 4. Pentru România pe an 20 lei.

### Drum-de-fier.

Pe calea lumei, măsurată  
De-atâtea minți ce vin și pier, —  
Cu-a sa iuțeală variată  
Aleargă-al vieții drum-de-fier.

Toți călătorii se 'ndrumează, —  
Energice sau slabe firi,  
Spre locul unde scânteiază  
Năluca scumpei fericiri...

Aceasta-i stația dorită  
La care-apuci pe mii cărări,  
Oprindu-te căte-o clipită  
La câteva anume gări:

La gara „Glorie“, „Avere“,  
Aș vrea mai mult să te opreșci,  
Ba încă vrea, cu 'nvăpăere,  
Ací tot timpul să trăeșci.

Ursita înse se deșteaptă  
Si te aruncă în wagon:  
Pe nimeni trenul nu asteaptă, —  
Si pleci... Alt câmp, alt orison!

Mulți vor în stația „Plăcerii“  
Să uite timp, desamăgiri,  
Să scoată ghimpele durerii,  
Săcundă râni subt trandafirii—

Dar și ací vădend că nu e  
Visatul leac alinător,

În trenul vieții iar se sue,  
Plecând în zarea altui dor.

Maș „deraiază“, — se maș leagă  
De ei primejdii, asupriri. —  
Si iar înainte, să culeagă  
Necunoscute mulțamiri.

Dar ătă stația finală  
De-odată 'ncepe-a se simți  
Si-a drumului-de-fier iuțeală  
A conteni, a conteni...

Te uili în giur, — câmpie goală,  
Pe care nici o floare nu-i,  
Slăbit de drum, ori de vr'o boală,  
Te vedî că nu poți să maș sui.

Ací e locul „Fericirei“,  
Te 'ntrebî uimit, te 'ntrebî măhnit.  
Pentr'un desert puterea firei  
O viață 'ntreagă-ai chiăltuit?

Vagonul teu remâne 'n urmă  
Pe câmpu-acesta nemănos  
Si 'n el te uili cum fi se curmă  
Al tinereței vis frumos.

Iar trenul pleacă înainte  
Cu altă sarcină de vieți,  
Cu alți sérmanăi fără de minte,  
Spre-amăgitoare frumuseți.

N. Radulescu-Niger.

## G l o s s e

## despre frumos și despre artă.

Frumosul. — Frumosul absolut, care nu este. — Frumosul și numirea șciinței despre frumos. — Artă. — Scopul artei. — Mijloacele artei. — Speciile artei. — Cunoașcerea artei.

**N**oțiunea frumosului este abstracția unei insușiri, pe care o întâlnim pe o scară de lucruri foarte variată și intinsă. Poate să fie frumoasă o linie, o floare, o melodie, un vis, o fantasie. Noi vedem, audim, gândim frumosul. Când ne aflăm în fața frumosului, noi simțim prezența aceluia. — Dar cum o simțim? Această simțire este în noi prea veche; noi nu avem însă o numire deosebită pentru impresiunea, ce frumosul o lasă în sufletul nostru; ci ne mulțumim a zice „sentimentul frumosului“.

Acest sentiment este o placere, o mulțumire. Mulțumiri înrudite cu aceea a frumosului ne mai vin și prin adevăr și nobleță. Aceste mulțumiri ne sunt date prin comunitatea unor tendințe proprii atât nouă, precum și tuturor lucurilor de afară de noi — prin simpatie. Ele sunt bucuria noastră, pentru că vedem triumful tendințelor, care lucrează și în sufletul nostru. Ce se concordează cu aceste tendințe, ne cauzează mulțumire, placere, înăltare. Ceea ce le contrariază, ca și uritul și minciuna, vor naște în sufletul nostru desgust și revoltă.

Dacă vom asemănă formele ființei, între care trăim noi, cu acelea din alte vremi, care se descoperă petrificate în măruntalele pământului și ale stâncilor, remâne ușor de deosebirile ce aflăm. Dar și mai aproape, în lumea care ne incunjură, întimpinăm la tot pasul aceleași deosebiri. Așa între carăle din Hindostan și o cabrioletă cochetă, între un pelican și o lebedă, între un scăiet și un trandafir, între un cap de malăez și capul unei copile ieșită dintr'un claustru. Aceleași deosebiri le aflăm între un embrion și animalul desvoltat, între dansurile bușmanilor și un vals pe un yacht, ori un menuet, între grajurile popoarelor sălbatică și limbile moderne, ori chiar și între idiomele slavice și celea române, unele hedoroigoare și sechitoare, iar celealteurgătoare și melodioase; și tot aceleași deosebiri între povestirile eschimojilor și o romanță spaniolă, ori o saga nordică.

În epociile primitive formele sunt ca și aruncate cu furca, greoaie, îngrămadită multă la necesitate puțină. Cu desvoltarea formele căstigă în firmitate și în usurință. Ele se fac mai svelte, mai elastice, mai elegante. Ele se apropiie de necesități, iar prisosul se perde, ori dă naștere la jocuri și podobe cu atât mai minunate, cu cât necesitățile fiind satisfăcute, prisoaselor le rămâne o libertate mai largă.

ACESTE deosebiri ne arată lămurit tendința evoluției formelor, care este de a ajunge la un echilibru între densele și între necesitățile ființei.

Pentru numirea acestei stări de echilibru, lărgim înțelesul unui termen musical, și îl zicem: armonie.

Frumosul este armonia formelor ființei.

Nici odată însă armoria nu este triumful cel mai de pe urmă al tendinței evoluției formelor; pentru că, fiind această evoluție neîncetată, după toată armonia se pornesc evoluții nove spre alte armonii.

\*

În dorul seu după siguranță, și simțind siguranța numai între îngrădiri și în nemîscare, omul a conceput ideea frumosului absolut.

Frumosul se naște în sufletul omului prin impresiunea vinită de la formele, căror frumosul le este insușire. Toate acestea sunt de o nesfîrșită și neîncetată variație. Mai fiind și noi deosebiți unii de alții și schimbători; cine să conceapă principiile absolute? Cum, și de unde? Si cine să le păzească?

Nu e mai puțin adevărat să spun că fiind oamenii asemănători între sine, ideile lor încă vor fi una altela asemenea. Această asemănare va fi mai mică, ori mai mare după depărtările în timp și spațiu și după firea deosebitelor idei. După frământări și frecăriri se va ajunge chiar la o foarte mare asemănare. Atât însă și nimic mai mult. Căci din marea asemănare, la care se va fi ajuns odată, ori altă dată, se vor porni totdeauna frământări nove. — Iată soarta principiilor absolute.

\*

Șciința despre frumos se numește și la noi estetică; iar elini, care împărtășeau noțiunile în *διστητά και ροή*, înțelegeau sub *διστητά* pe celea supuse simțurilor. Frumosul însă nu se mărginește niciodată la lucurile, care cad sub simțurile noastre; ci precum am mai zis „poate să fie frumoasă o linie, o floare, o melodie, un vis, o fantasie“, și „noi vedem, audim, gândim frumosul“.

\*\*\*

Arta este înființarea frumosului prin lucrare omenească.

\*

Scopul artei este arta. Fără îndoială, arta are totdeauna ca efect, nobilitarea. Aceasta însă înseamnă numai, că principiile etice, afirmându-se în domeniul deosebite, nu pot să se contrazică niciodată; și rămâne, că arta și nobilitarea se țin de doue domenii diferite, fiind arta din domeniul estetic, iar nobilitarea din acel al moralei. A zice, că nobilitarea este scopul artei, ar fi cam același lucru ca și a zice, că scopul pictării pe sticlă este de a face gămuri, pe când aceasta este lucrul sticlariei, iar scopul pictării este numai pictura.

\*

Întrebăți privighetoarea: pentru ce cântă?

Un suflet simțitor, capabil de a primi inspirații de la artă și de a le întrupă — cântă pentru că îi vine să cânte, pictează pentru ca să picteze, pentru ca să înființeze frumosul. Poate pentru că să împărtășească și altora inspirațiunile sale; dar mai înainte de toate, pentru că prin mijlocirea proprietăților simțurii să și le redeleșeșe poenile și cristalizate. Ca și scopul, astfel și motivele artei sunt a se căută în însăși arta. Lucrarea artistului e spontană, motivele lui impersonale.

(Tot astfel dă Tit Maiorescu zice în una din aforismele sale: „Cine are vocație? — Cel ce în momentul lucrării se uită pe sine.“)

\*

Fie că formele intrupate în opera artei sunt fenomene, fie că acelea sunt ideale; arta este avizată totdeauna la medii materiale; pentru că pe altă parte ea nu poate să aficieze simțurile, nu se poate comunică. Îar aceasta este o necesitate a ființei artei.

\*

După deosebirile formelor, în care arta înființează frumosul, deosebim cinci specii ale artei. Este

una artă ideală, a formelor gândirei și simțirii, pe care o numim poesie — și sunt patru arte fenomene, una artă tonurilor, pe care o numim musică, a doua artă colorilor și a iluziei perspectivei, pe care o numim pictură, a treia artă formelor plastice, pe care o numim sculptură și a patra artă formelor constructive, pe care o numim arhitectură.

\*

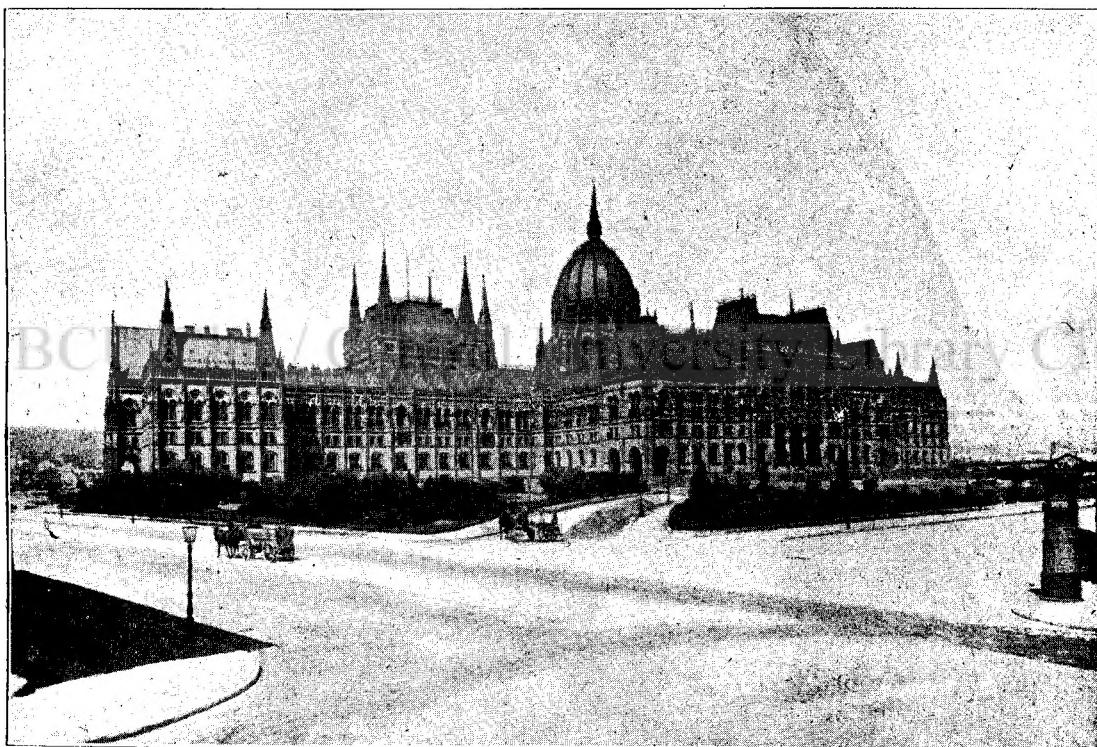
Arta fiscează frumosul pe o peatră, pe o pânză, pe un ritm. Ochii noștri privesc peatra, privesc pânza, urechile noastre ascultă ritmul, iar creerul desleagă frumosul de mediul întemplier, de care acela este prin... Noi încercăm în acelaș timp doue

absorbită de aceasta — este semnul de recunoaștere al artei. Și ori câte regule, ori câte definiri am avea, toate aceste nu pot să ne deschidă alte căi spre cunoașcerea artei, decât pe aceasta, adecă a sentimentului.

Împărăția artei începe la sufletele acelea, cărora este dat a simți frumosul.

Dar despre o artă în toată splendoarea cuvenitului va fi vorbă numai odată cu siguranță și conștiința sentimentului pentru artă.

Având dorința și iubirea artei, vom ajunge la această speranță prin contemplarea operelor de artă.



Noul parlament în Budapesta.

sensății, vedem, ori audim și ne înăltăm. Dar conștiința noastră este robită de aceasta din urmă sensație. Și e chiar anunțul unui desastru al artei, când sensația unei colori, a unei note intră în înteiul plan și cere pentru sine o parte din conștiință. E semn atunci, ori că lipsește ceva, ori că e o zală prea mult în lanțul, pe sare se înșiră vibrațiunile, care fac impresiunea artistică. E o coloare disonantă, un ghics, un ritm șchiop, care face, ca în loc de elevația în naștere, să ne alegem cu sentimentul bizarului, însoțit de acel regret, pe care îl simțim de căte ori pierdem ceva, ce eram pe cale de a îndrăgi.

Această sensație îndoită și captivarea conștiinței prin cea de a doua, pe când cea dintâi rămâne

îndreptătoare bune spre acest sfîrșit mai sunt; O cultură generală și judecata celor pricepători.

Lucian Bolesă.

### Cugetări.

Curajul stă în puterea de a luptă, resistă și suferă.

Cine are caracter tare, va avea și isbândi mari.

Dacă vrei să rodi fier, pune-ți măsele de oțel.

\*

\*

\*

### Ieoane din viață.

(Urmare.)

#### 14. Întîlnirea mea cu V. A. Urechiă după opt ani.

**A**legerea mea în consiliul de 35 și numirea ca secretar al Societății de cultură Macedo-română, se făcuse sub președinția lui Ion Riureanu, vice-președinte, veteranul publicist și autor al minunatei bibliotecii pentru copii.

Pe vremea aceea, subsemnatul, regretatul Stefan Mihaileanu, ucis de bulgari la 22 iulie 1900, cum și dl Nicolae Connescu, un patriot infocat și plin de inimă, ne-am hotărît să lucrăm cu toată ardarea spre a reinviă Societatea, care de un rând de vreme încoa dedese în declin din cauza micilor neînțelegeri ivite între membri.

Serile de iarnă le petrecem la olaltă la dl Connescu, scriind articole în „Peninsula Balcanică” pentru Societate și împănlând presa cu studii privitoare la chestiunea Macedo-română, în sensul vedetelor și intereselor armânilor noștri.

Și-am isbutit să-o înfățișăm înaintea parlamentului român, iar drept fruct al silințelor noastre, am avut norocul să vedem înființându-se mai târziu școala comercială din Salonic, precum și alte școli prin diferite centre românești din Macedonia.

Președintele nostru V. A. Urechiă, acela care dusese Societatea la apogeul ei, acum era suferind și lucările i se aduceau acasă — cele cursive spre a fi semnate, cele mai importante spre a fi rezolvate.

De și suferind și copleșit de ocupăriile sale literare, istorice, plus articolele zilnice pentru ziarale naționale ce i răpiau o mare parte din zi; totuș vădând Societatea în declin, a hotărît să țină un congres al ei la Ateneu.

Cu aceasta ocazie urmă să i se aducă ca să semneze o adresă-circulară către toți membrii din București și provincie, câteva cereri de ajutorare din partea unor studenți Macedo-români, cum și numirea mea.

Cu ghiozdanul încărcat de hârtii subsuori, me îndreptai chiar și în strada Brezoianu, la locuința lui Urechiă.

De departe încă începă inima să-mi bată cu putere. O emoție care intreceea pe toate căte le încercase inima-mi până atunci, făcea să-mi șovăe pași.

De ar fi luat cineva seama la mersul meu, ar fi remas convins că sunt beat...

Tremuram și-mi simțiam gâtul uscat.

Ce dracu am, mi-am zis?

N-am simțit acest tremur sufletesc niciodată în fața lui avocat Dragu, care întrecuse pe tiranii istoriei față de mine, la gândul că nevestă-sa m'ar îndrăgi; niciodată în fața dnei Leonard care me chinuise o vară întreagă pentru că am îndrăsnit să spui adevărul; niciodată înaintea Madamei Cati, care me amenințase că me dă afară dacă nu-i voi plăti chiria și întreținere; niciodată cu ocazia teatrului nostru dramatic când Marcu ne-a cernit obrazu prin faptul că și ultase rolul, din care pricină Tiberica Nanu l-a pălmuit; niciodată în fața morții tragice a colegului nostru Sandu; și în sfârșit niciodată în fața Corneliei sinucise n'ajunsesem în starea aceasta cum me găsiam acum.

Într-adevăr, apropierea momentului de a da ochi cu binefăcătorul meu, având darul de a face să-mi defileze pe dinainte toate peripețiile tragic-comice ale

celor opt ani, de când dispărusem din ochii săi, toate scenele descrise în fuga condeialui în capitoile precedente și-mi părea că me văd și acum soșit de curând din Macedonia și apăsând timid bumbul soneriei la cea mai de sus treaptă a locuinței lui Urechiă, venind să solicit protecția sa, să bat la ușă să mi se deschidă poarta luminei.

Da, măsurând cu ochiul mintii intunericul în care plutiam, me înfloriai de groază și mergând pe drum, imi ziceam: ce s-ar fi ales de mine, dacă n'as fi venit să bat la ușă lui Urechiă, dacă nu s'ar fi interesat el de mine și prin aceasta să me conving că nimic nu-l perdut încă și că este timp să me luminez și eu. Căci dacă aş fi surprins indiferență din partea acestui luminat apostol, ce curaj aş mai fi avut să me avânt în luptă?

Dar tot reflectând la trecut și la împregiurarea ce me aducea acum la Urechiă, cum și în ce calitate me prezintam în fața lui, me apropiai de locuință.

Vă... ce va zice, când va află că eu sunt Vulcan, acela pe care acum 8 ani îl aședase la școală normală Carol I fără ca el să remâle acolo?

Întră în curte și străbătând distanța de cățiva pași suii treptele una căte una.

La pragul ușei, de astă dată, me întimpină cu amabilitatea-îi cunoscută, dna Urechiă, pe care am ghicit-o că este dânsa.

— Sărut mâna dnă; me recomand: Petru Vulcan, secretarul Societății de cultură Macedo-română.

— Dvoastre sunteți dl Vulcan sau Picurar'lu de la Pind!

— Da, dnă, un pseudonim sub care public lucrările mele în dialectul macedo-român.

— Ah, ce mare plăcere o să-i faceți soțului meu! De căte ori nu mi-a vorbit de dvoastre! De căte ori nu și-a exprimat dorința că vrea să ve vadă... Dar ve rog, poftiți în salon și îndată voi chemă și pe Urechiă.

Întră în salon, unde luai loc pe un scaun, iar dna Urechiă se așează lângă mine.

— Scripti mult, dle Vulcan. Eu ve cetesc cu multă plăcere producțiunile, cu deosebire macedo-românele.

— Am scris, căteva poesice și în dialect, doamnă, pe cari sper să le adun într'un volun sub titlul: „Lilice de la Pind”.

— Lilice însemnează floră, nu este așa?

— Da, floră de la Pind.

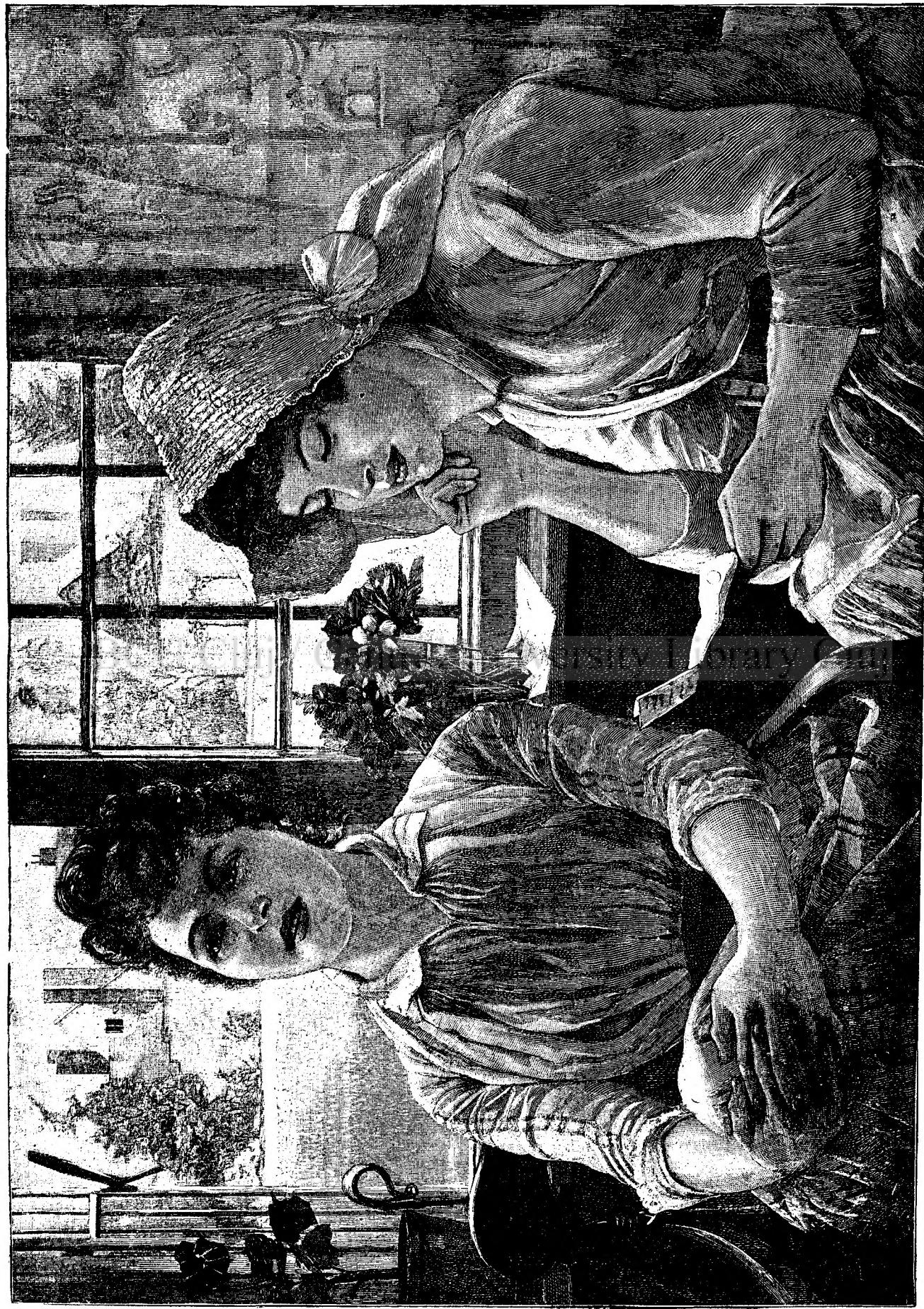
— Ce gingeas titlu pentru poesile acele cari mi-a procurat o plăcere nespusă de căte ori le găsiam în revista „Lumea Nouă Literară”.

Dna Urechiă aduse vorba de trecut și-și aminti de visita ce o făcusem acum 8 ani lui Urechiă.

Eu l-am povestit cum am terminat liceul la Craiova, cum am dat bacalaureatul și în sfârșit cum în prezent me inscrisesem la facultate, fiind în același timp funcționar la ministerul de interne și secretar la Societate.

— Nu cred să ve mai poată recunoașce. Să nu ve recomandați; să vedem cine va crede dânsul că sunteți. Surprisa va fi atât mai mare, cu cât i vom lăsa timp de gândit.

La aceste zise, pe pragul ușei își făcuse apariția figura majestoasă a lui Urechiă, înaintea căruia me scula în picioare.



Scrisoare din casarmă.

— A... e cineva la noi! Salutare scumpe domnule, cu cine am onoare?

Ești priu timid în ochii dnei Urechiă, care zimbiă fericită.

— Te lăsăm să ghiceșci singur și să ne spui cine este, respunse dânsa în locul meu.

Urechiă privi curios când la mine, când la soția sa.

— Par că te-aș mai fi văzut undeva tinere, dar trebuie să fie de mult...

— Da, de mult, dle Urechiă; sunt 8 ani trecuți.

— De 8 ani?! Și unde? Adu-mi aminte tot dta ca mai tiner.

— Chiar la noi în casă, interveni dna Urechiă.

— La noi!

— Da, dle Urechiă.

Dânsul clătină din cap și părea inclinat că nu-ș poate aduce aminte.

— Cu ce împregiurare, te rog.

— Să lăsăm împregiurile, reluat dna Urechiă; mi-ai spus adesea oră că tare ai dorit să vezi odată pe Picurăr'lu di la Pind.

— Da, și-am spus și bănuiala mea că acest Picurăr trebuie să fie elevul macedonean care a venit la mine acum vre-o opt ani, cu care ocazie mi se recomandase: Vulcan.

— Chiar acel elev sunt eu, dle Urechiă.

— Cum? Dta... ești Vulcan care ai venit...

— Ești ensumi, precum me vedetă.

— A... ce surprisă, ce surprisă, vino să te îmbrățișez, macedoneanu meu! Dar te-ai făcut mare acum, cui îl-ar fi dat în gând să te revăd după atâtă timp.

În ochii lui schinteiă o bucurie fără seamă.

Dna Urechiă, înduioșată de scena revederii noastre, ne lăsa singuri vre-o jumătate de oră, în care timp Urechiă află tot restul meu și bucuria lui crescuse cu atât mai mult, cu cât aflase că sunt secretarul seuu la Societate, pentru care iși consacraseră o bună parte din viață și activitatea sa.

La rândul lui me puse în curenț cu noua situație politică-culturală a românilor din Macedonia; îmi vorbii de eforiile școlare cari sunt amenințate să piară din cauza lipsei de banii și pentru a salvă cauza națională din Macedonia, îmi arătă opinionea sa că e nevoie să dăm o mare festivitate artistic-literară la Ateneu, din venitul căreia să ajutăm eforiile școlare spre a duce la bun sfîrșit opera.

Mulțumi cerului că m'a înțepat la dsa într'un moment când poporul român de la Pind avea nevoie de concursul meu moral.

Tot atunci mi-a destinat și rolul meu ce urmă să-l joc cu ocazia acestei festivități și anume: mi-a inspirat ideea să scriu o poesie în dialectul macedonean pe care să o declam la Ateneu în costumul păstorilor de la Pind. Dânsul mi-a spus că va vorbii despre legenda recunoașterii fraților români din regat cu cei din Balcani, pe timpul lui Matei Basarab. Mi-a arătat tot de odată că vom avea concursul lui Notara, premierul scenei române cum și al artistei doșoara Mărculescu. La acest festival vor lua parte toți oamenii noștri politici din ambele partide, cum și toate somitățile noastre literare.

Cu aceste proiecte ne-am despărțit ca doi prieteni cari nutresc în suflet acelaș cuget și aceeași simțire, după ce mi-a semnat hârtiile în care scop și venisem.

(Finea va urmă.)

Petru Vulcan.

### Baba n'aude, dar potriveșee.

- Bună ziua, mătușică.
- Lapte acru 'n putinică.
- Ce maș veste pe la sat?
- Am avut, dar l-am vîrsat.
- Mătușică, dar ești surdă?
- N'are baba urdă!
- Dar ești surdă chiar de tot!
- Zeu, drăguță, nu maș pot.
- Mâncă-te ar lupiță băbuță.
- Foarte-ți mulțumesc, drăguță.
- Vai și amar de capul teu.
- Dragă, mergă cu Dumnezeu!

Elena D. O. Sevastos.

### Cu cine să ne căsătorim?

**D**e miî de ani omenirea se luptă cu doue rele groaznice, cu săracia și cu boala. Cu înlăturarea săraciei se ocupă economiștii, sociologii, cu înlăturarea boalelor se ocupă doctorii. Cu multă părere de reu trebuie să mărturisim, că cu toată luptă dusă contra săraciei și a boalelor, aceste doue rele totuș esistă. Multe din boale înce n'ar mai esistă, dacă s'ar luă măsuři de apărare. O boală e mult mai grea de vindecat, o dată ce s'a infiță în om; pe când e mult mai ușor de a ne feri înainte, ca să nu ne înbolnăvim.

Datoria noastră a medicilor este să arătăm lumei calea ce trebuie să apucă pentru ca să fie sănătoasă și cum să-ști apere sănătatea.

Dar când voești a arătă lumei relele de cari suferă, apoī e trebuincios să desvăluiești totul fără sfială, să nu-ți pese de prejudecățile care domnesc, să nu te jenezi de protestarile ce vor izbui din gura lumei ipocrite, care nu vrea să asculte când îi spui crudul adevăr.

Ei bine! noi o declarăm aci, că unul dintre principalele focare de boli, constă din acea instituție sfântă a omenirei, căsătoria, care este locul de unde isvoresc boalele cari nenorocesc întreaga omenire.

Dacă căsătoria, temelia organisării statului, căsătoria, idealul către care tind doue ființe cari se iubesc, căsătoria care încoronează sentimentul iubirei, căsătoria este una din principalele vinovate, printr-unind miseriile fără margini ale omenirei de azi. Dăm alarmă aci, că azi căsătoriile nu se fac cu acea prevedere, cu acea grije, precum ar trebui să se facă. Cea mai mare parte dintre noi suntem condusi de motive egoistice, fiecare dintre noi ne gândim numai la bunul nostru trai, la propria noastră fericire, nu ne gândim însă că motivul principal al familiei este conservarea și perpetuarea speciei.

Să fim conștiincioși și sinceri față de noi și-ne!

Când doue ființe se iubesc, fiecare dintre ele în orele lor de cugetare, când stață singure, se gândesc numai dacă le va fi cu putință vre-o dată să fie mai bogăți, sau dacă persoana iubită aduce o zestre suficientă pentru un trai mai bun.

În casurile cele mai rare, tinerul sau fata se vor gândi la chestiunea sănătății. Din contra! Lumea zice, că dșoara delicată, palidă, anemică, are o figură aristocratică! Iar obrajii rumeni și plini, e ceva ordinat. Iar părinții tinerilor, se gândesc oare vreodată la sănătatea viitorului lor copil? Părinții miresei se gândesc oare dacă tinerul trăește modest, retras sau nu? Principalul este și remâne: Are el esență, are el o slujbă, o poziție suficientă pentru a le susține fata? Tinerii, cărui pentru moment, trăește în rai și — dacă unul din ei e bogat, și-si fac cadouri și surprise, prea puțin îi impoartă dacă vre unul din ei este suferind de ceva, dacă părinții vrenuia dintre ei suferă de o boală oare-care, precum bolile nervoase, manie, nebunie, patima beției, bolile de inimă, etc. etc. lucruri ce se transmit moștenire de la părinți la copii; principalul lucru la care se găndește tinerul este dacă fata are zestre mari, sau dacă socrul este bogat. Si totuș cât de importantă este tocmai chestiunea sănătății, chestiunea de a se ști dacă atât tinerii cât și părinții lor sunt sănătoși.

Nu începe niciodată o îndoială și chiar științificește e dovedit că atât patimile, vițile, cât și boalele sunt ereditare. Miș și miș de exemple ne arată, că patima beției se transmite de la tată la fiu și la nepot, cu toate că aceștia trăiau în alte condiții sociale. Vreți poate să știți de la cine se moștenesc boalele mai mult? de la tată sau de la mamă? apoi lucru e indiferent. Schopenhauer era de ideea că caracterul se moștenește de la tată, astăzi era Filip al Macedoniei, Hamilcar, Goethe etc., iar inteligența de la mama, precum Rousseau, Kant, Iosef II, etc. Alții cugetători susțin moștenirile crucișe. În sfîrșit faptul principal este că ereditatea există și că trebuie să știm care bolile se pot moșteni.

Când e să ve căsătoriți, atunci prima chestiune de care trebuie să ve intereseți, este chestiunea sănătății. Dacă doue ființe se unesc pentru a pune băsele unei familii, atunci deosebirea de vîrstă între bărbat și femeie să nu fie mai mare de 10 ani. Din căsătoria unui moșneag și a unei tinere copile, rar de tot se va naște un copil sdravăn, viguros, sănătos. Tinerile copile său femei să nu consimtă niciodată să-si dea mâna lor unor astfel de indivizi, căci vor avea de suferit.

Ereditatea, moștenirea, acest blestem care loveste familii întregi, trebuie să ne călăuzească pe toti. Cei ce vor să-si dea mâna pentru toată viață, să observe dacă inimile se unesc, să observe înse dacă și fizicul lor se potriveșce; căci iubirea e scurtă, iar pocăința e lungă.

Cei mai mari cercetători au constatat că atât calitățile, cât și boalele se moștenesc, că părinții bolnavi își dau naștere unor copii bolnavi. E indiferent dacă boalele se manifestă la copiii în același mod ca la părinții, și chiar în casurile când copiii nu se nasc bolnavi, ei se nasc cu o predispoziție spre o boală, cu un teren propice de a primi ocazia de a se dezvoltă.

(Va urmă.)



### Doine poporale.

— Din comitatul Hunedoara. —

**M**ăi de mine, me topesc,  
Că mândra nu o 'ntelnesc,  
Doue vorbe să-i vorbesc:  
Da tu mândră ce gândeșci,  
Că io-s floare de găsit,  
La cină (tină) de băjocurit?  
Da io-s floare 'n păhărut,  
Să fiu la fece drăguț?

Cărăruie prin pădure,  
Se duc fece după mure.  
Io me duc după nuiile  
Și-mi petrec ziua cu ieile,  
Și le luă murile  
Și le tuca gurile.

Vai de mine mor de ciudă,  
Că n'am bade numă trudă,  
Me sărută, tăt asudă,  
Că me stringe 'ncepe-a plângere.

S'o fălit mândra la noi,  
Care surt cu noue foii  
Si drăguț cu șasă boi.  
S-am găsit-o la minciună,  
Care surt numă c'o foiale  
Si drăguț numă c'o oaie.

Frunză verde de cireș,  
Tinér bădit mi-am ales.  
Nu l-am ales de frumos,  
L-am ales de drăgostos.  
Ba nice de drăgostos,  
Că l-am ales de cumințe,  
Că-mi place, că nu me mince.  
Vine seara pe su nori,  
Dimineața mere 'n zori.

Ce haznă mândră de cine,  
Că iești naltă și frumoasă,  
Cămeșa nu ți-o ștei coasă,  
Că cămeșa di pe cine  
Ie cusută de vecine.  
Puișorii di la cot:  
Cucuruzu di pe pod;  
Puișorii di la mână:  
Dărăbuțe de slăină.

Frunză verde di pe coaste,  
Mult i mintea feci proaste,  
Vine cineva ș-o cere,  
Ea zice c'odată mere.  
Da stea 'n loc să se gândească,  
La ce foc să locomăscă,  
Că nu-s oî de dat în strungă,  
Ci pipă cu tege lungă;  
Nici nu-s juncă cu coarne lungă,  
Numa pipă 'n patru dungă;  
Nici nu-s vacă cu coarne largă,  
Numa pipă cu cănaci.

Culese de:

Emil V. Degan.

# SALON.

S p u n e - m i . . .

Angele S.

Eram sătul de viață. Trăisem îndeajuns, judecând după viață plină de plăceri pe care o dusesem până atunci.

Eram bogat, tiner, iubit de toată lumea. Avu-sesem oră care plăcere pe care o dorisem, visitasem oră ce loc demn de a fi văzut, scurt, nicăi o plăcere a vieții nu-mi remăsesese necunoscută.

Durerile, adevăratale dureri nu le simțisem nicăi odată. Uneori, în plăciseala mea teribilă, voiam să se petreacă ceva, care să me fi făcut să sufăr torturile cele mai mari. Ar fi fost un moment de variație în viață de plăcere, pe care o duceam și căre-mi devenise acum de o monotonie insuportabilă.

Simțiam că nu va trece mult și melancolia care se făcea din ce în ce mai apăsătoare, me va cuprinde cu totul și ospiciul de nebuni me va primi cu brațele deschise.

Me hotărî să voiagez. Într-o bună dimineață imi făcu geamantanul și pornii. Nu șcieam nicăi că unde.

Me opri la o mică stațiune balneară pe malul unui riuș argintiu care curgea lin printre munți. Și aci me plăcisiem ca oră unde.

Era o frumoasă dimineață de vară. O luasem pe o potecuță care ducea în pădure. De giur împregni brații cu verdale lor închis își întindeau crăcile lor drepte.

Mergeam de mult timp, când ajunse la un pod, care trecea peste riuș. Me opri și priviam la apa, care curgea jos sub picioarele mele. Nu șeum cum imi veni de odată gândul, că la un singur pas greșit, aș fi în fundul apei, plină de pietre mari ascuțite. Moartea, de la o înălțime atât de mare și pe pietrele cele ascuțite, ar fi momentană.

Îată deci scăparea de casa de nebuni, de plăciseală, de tot ce simțiam. Ispita deveniă din ce în ce mai mare. Instinctul de viață dispăruse, făcând loc unei dorinței nebune: moartea, moartea!

Deodată audii la o depărtare de câțiva metri, glasuri omenești. Îmi intorsei privirea și zării pe o bancă aproape de pod, un băiat de vre-o 18 ani și o fată ceva mai mică, de o frumusețe izbitoare. Fata vorbiă cu aprindere și era atât de cufundată în discuție, încât nicăi nu me zări.

Uitându-me bine la băiat, vădui că sermanul era orb.

Asculta!

Băiatul o întrebă: „Spune-mi surioară ce ai văzut? De ce m'ai lăsat să te aștept atât de mult?

„O, de-abia m'am putut despărții de frumusețile acelea!

Si fata începu a-i istorisi tot ce văzuse. Fața orbului se învioră din ce în ce, murmurând: „Ce frumos! ce frumos! Spune-mi surioară și pe urmă cum mai era?“

„Ajunsei deodată într-un loc, unde stânci ingrozitoare se împreuna deasupra capului meu. Cercul nici nu se mai vedea. Era aproape intuneric de giur împregiur. Nu mai puteam deosebi culorile. Jos numai, la picioarele mele, străluciapă ca o dungă de argint.“

„O văd, o văd — șopti orbul — strălucesc cum trebuie să strălucească soarele pe cer. Spune-mi, surioară, în care parte e soarele?“

„Sus, tocmai deasupra ta e acum.“

Orbul ridică capul, zimbă și respiră adânc. Sorbiă căldura soarelui, pe care nu-l vedea.

Fata începu iar: „Stam și priviam și deodată me cuprinse o frică, de intunericul din giurul meu. Apoi, când me vădui iar la lumină, când vădui soarele strălucind pe fiecare pieătură de rouă de pe floră, culorile cară pareau mai aprinse sub căldura lui, toată frica imi dispără. Era atât de frumos!“

„Ce frumos e. Le văd pe toate aşa cum mi le spui tu. Ce bun e Dumnezeu, că me lasă să trăesc și să văd cu ochii tei, surioară!“

Si fața orbului părea transfigurată.

Me uitai încă odată spre prăpastia de sub picioarele mele și plecai repede cutremurându-me. Mi se părea că aud pași ușori alături de mine și că cineva imi șopteșce: „Spune-mi, ce voiai să faci?“

— Să mor.

— Spune-mi, pentru ce voiai să mori?

Căutam un răspuns, dar nu-l găsiam. Si deodată pare că vădui ochii orbului închiși pentru tot-duna, deschidându-se mari și privindu-me cu mirare și milă.

Nu mai voiam să mor.

București, 1902 august 30.

Lia Măgură.

## De la adunarea din Bistrița.

### Resultatul material.

În numerele precedente am dat informațiuni despre succesul moral al adunării generale din Bistrița a Societății pentru fond de teatru român; acum încheiem aceste rapoarte cu relatarea rezultatului material.

S'a înscris și s'a incassat de la:

I. *Membri fundatori*: 1. „Aurora“ societate de împrumut și păstrare, Năsăud 200 cor., 2. „Bistrițana“ institut de credit și economii, Bistrița 200 cor. 3. Dr. Demetriu Ciuta avocat, Bistrița 200 cor. 4. Ioan Baciu preot, Soimuș (4 acții „Soimușana) 200 cor. Total : 800 cor.

II. *Membri pe viață*: 1. Dr. Gavril Trîpon avocat, Bistrița 100 cor. 2. Dr. Eugen Bran avocat, Teaca 100 cor. 3. Dr. George Linul avocat, Bistrița 100 cor. Total : 300 cor.

III. *Membri ordinari*: 1. Ioan Bologa preot, Borgo-Tiha 10 cor. 2. Dr. Ioan Malaiu profesor pens. Năsăud 10 cor. 3. Dr. Paul Tanco profesor, Năsăud, 10 cor. 4. Vasile Petri prof preparad. pens. Năsăud 10 cor. 5. Fridrich Goldschmidt mare proprietar, Năsăud 10 cor. 6. Iosif Mihailaș magistrul poștal pens. Năsăud 10 cor. 7. Leo Pieciu conducător de carte fonduară, Năsăud 10 cor. 8. Dr. Constantin Moisil prof. pens., Năsăud 10 cor. 9. Ion Păcurariu profesor, Năsăud 10 cor. 10. Dr. Simion Pop adv.

Năsăud 10 cor. 11. Ciril Deac vicar, Năsăud 10 cor. 12. Liviu Mureșanu veterinar reg., Năsăud 10 cor. 13. Gavril Vîrtic jude regesc pens., Bistrița 10 cor. 14. Dr. Vasile Pahone adv. Bistrița 10 cor. 15. Mihail Mihailaș director de bancă, Bistrița 10 cor. 16. Dr. Alesandru Pop medic, Bistrița 10 cor. 17. Dr. Leon Scridon protonotar comit., Bistrița 10 cor. 18. Dr. Dionisiu Login adv., Bistrița 10 cor. 19. Simion Monda protopresbiter, Bistrița 10 cor. 20. Ioan Corbul notar la sedria orf., Bistrița 10 cor. 21. Dr. Victor Onișor adv. Bistrița 10 cor. 22. Eliseu I. Dan preot, Borgo-Suseni 10 cor. 23. Dr. Alesandru Codarcea medic, Ilva mare 10 cor. 24. Danilă Malaiu preot, Ilva mare 10 cor. 25. Florian Porcius vicecăpitan districtual pens., Rodna veche 10 cor. 26. Ion Șerban pretor, Rodna veche 10 cor. 27. Ioan Isip prim pretor pens., Rodna veche 10 cor. 28. „Fortuna“ institut de economie, Rodna veche 10 cor. 29. „Soimușana“ institut de economie, Soimuș 10 cor. 30. George Ciat jude reg. pens., Borgo-Prund 10 cor. 31. Dr. Nic. Hanganu medic, Bordo-Prund 10 cor. 32. „Speranța“ institut de econ., Borgo-Prund 10 cor. 33. Teodor Herman protopresbiter, Dees 10 cor. 34. Dr. Liviu Micșa adv., Dees 10 cor. 35. Ion Kerekes adv., Dees 10 cor. 36. Neculae Tincu preot, Valea-Groșilor 10 cor. 37. „Schintea“ inst. de econ. Taure 10 cor. 38. Ioan Leuca proprietar, Simbotelnic 10 cor. Total: 380 cor.

**IV. Membri ajutători:** 1. Pavel Beșa învățător, B.-Prund 5 coroane. 2. Ion Bârsan preot, Ruscior 2 cor. 3. Dr. I. Malaiu cand de ad., Năsăud 4 cor. 4. Emil Domide profesor, Năsăud 4 cor. 5. George Cotul proprietar, Năsăud 1 cor. 6. Iacob Pop director, Năsăud 4 cor. 7. Macedon Linul învățător, Năsăud 5 cor. 8. Artemiu Murășanu cand. de adv. Năsăud 5 cor. 9. Valeriu Poruțiu funcț. de poștă pens. Bistrița 5 cor. 10. Ilie Seurtul magistru de drum, Bistrița 5 cor. 11. Alesandru Duca tutor public, Bistrița 1 cor. 12. Ioana Domide proprietăreasă, Rodna 2 cor. 13. Dumitru Moldovan proprietar, Soimuș 40 fil. 14. Victor Baciu proprietar, Soimuș 40 fil. 15. Todor Luca proprietar, Soimuș 40 fil. 16. Grigorie Baciu proprietar, Soimuș 60 fil. 17. Vas. Blaga Samoilă proprietar, Soimuș 40 fil. 18. Ion M. Baciu proprietar, Soimuș 1 cor. 19. Ion Rus notar, Rebrisoara 5 cor. 20. Anton Precub preot, Rebrisoara 5 cor. 21. Toma Hontilă proprietar, Mocod 1 cor. 22. Firoana Crăciun proprietar, Mocod 1 cor. 23. Alecsiu Pop proprietar, Mocod 1 cor. 24. Mihail Făgărășan protopop, Taure 6 cor. 25. Gavril Avram învățător, Taure 2 cor. 26. Ion Manciu Taure 2 cor. 27. Andrei Vodă paroch, Ormenișul-de-câmp. 4 cor. 58. Laurian Vodă preot cooperator, Ormenișul-de-câmpie 3 cor. Total: 76 cor. 20 fil.

V. Prin dl dr. Tripon a respuns dr. Andrei Pop, avocat în B. Hunyad, taxa cu 10 cor.

VI. Venit curat din aranjarea serbărilor 105 cor. 47 fil.

Suma totală incassată 1671 cor. 67 fil.

#### Concluziune.

Raportul acesta arată că rezultatul material a fost egal cu cel moral, prin urmare adunarea a avut un succes complet.

Constatând aceasta, ni se impune datoria, ca să mulțumim comitetului aranjator pentru zelul ce a pus în serviciul acestei intruniri culturale românești.

Îată cum a fost compus acest comitet: Președinte: Gerasim Domide, secretar dr. Victor Onișor, cassar Ciril Negruț. Membrii în comitet: Simeon Monda, dr. Alesandru Pop, dr. Demetru Ciuta, dr. Gavril Tripone, dr. Leon Seridon, dr. Alesandru German, dr. Georgiu Linul, dr. Dionisiu Login, dr. Alexiu Bogdan, Procopiu Cucean, Ioan Corbul, Ilie Seurtul, Alessandru Roșu, Iuliu Chita, Teodor A. Bogdan, Ioan Jarda, Stefan Jarda, Aurel Iuga, Leonida Domide, Petru Poruț, Emil Man.

Prin acest comitet, trimitem expresiunea gratitudinei noastre întregiei inteligențe, bravilor meseuri și harnicului popor care ne-a dat sprijinul.

I. V.



#### LITERATURĂ.

**Analise Psichologice.** Dl dr. Iosif Blaga, profesor la gimnasiul din Brașov, a scos la lumină acolo, cu ajutorul fondului Coresi, un volum intitulat „Analise psichologice“ care conține lecțiuni de psihologie pentru învățământul secundar. Comisiunea profesorală (dnl Onișiu și Sulica) care a esaminat lucrarea aceasta, a constatat că este superioară tuturor manualelor de până acumă. Noi, la rândul nostru, adaugăm că ea oferă o lectură foarte instrucțivă și plăcută pentru ori ce om cult, căruia îl place să se ocupe și cu scrierii mai serioase. Tratănd un fond serios, autorul ni-l prezintă în formă atrăgătoare, care ne îndeamnă să ceteam capitol după capitol, fără să ne obosim și fără d'a ni se micșoră plăcerea cetirii. Prețul: cor. 2'50, franci 3.

**Povește despre păstrarea sănătății.** Dl dr. I. Felix, membru al Academiei Române, profesor de igienă la facultatea de medicină din București, care a imbogățit cu multe scrieri valoroase literatura noastră igienică, a scos la lumină în curând, în Biblioteca poporului a administrațiunii domeniului Coroanei, o nouă lucrare de specialitatea asta. Ea poartă titlul „Povește despre păstrarea sănătății“ și în unsprezece capitole dă povete privitoare, la sănătate, aer, vînt și furtună, căldură și lumină, vestimente, încălțăminte, asternut, locuință, sat, școală, lucrare și repaus, curățenie, preintimpinarea boalelor. Cărticica conține și patru ilustrații: Maj. Sa împăratul și regele Francisc Iosif în trăsură cu moștenitorul României la manevrele din Doljni-Miholjatz în anul trecut, Casă tărânească model din Sadova domeniul Coroanei, Vederea unui sat, Inaugurarea școalei-model din cătunul Suditi, domeniul coroanei.

**Epoca lui Matei Basarab și Vasile Lupu.** Premiul Statului Eliade-Rădulescu, de 5000 lei, se va decerne în sesiunea generală din anul 1904 a Academiei Române celei mai bune lucrări scrise în limba română asupra următorului subiect: „Epoca lui Matei Basarab și Vasile Lupu“. (Decis. 12 aprilie 1899). Terminul presentării manuscriselor la concurs este până la 1 septembrie 1903.

**Fragmente literare și istorice.** Sub titlul acesta, dl G. G. Burgheli, vicepreședinte al Ateneului din Dorohoi, a scos de sub tipar la București a două ediție a conferențelor sale literare ținute la acel Ateneu, cu o prefată de dl Gr. G. Tocilescu. Conferențele au următoarele titluri: 1848, Moștenirea veacului, Unirea, O legendă, Cuvântare rostită la inaugurarea Ateneului din Dorohoi la 27 februarie 1900.

## T E A T R U .

**Teatrul Național din București** și-a deschis stațiunea 1902—1903 joă la 26 septembrie v. (9 octombrie n.) cu drama națională „Vlaicu Vodă“ de dl Davila, care în stagiunea din anul trecut a avut succes mare. Publicul și astă-dată a primit-o bine, de și auditorul n'a fost atât de mare precum s'ar fi așteptat la deschidere. — Vineri s'a dat un splendid festival artistic, în onoarea studenților italieni, despre care raportăm mai la vale. — Sâmbătă s'a jucat pentru prima-oară „Bărbatil Leontinei“, comedie în 3 acte de Alfred Capus. Piesa bine tradusă și jucată, a plăcut mult publicului pre puțin numeros. — Duminecă în 29 septembrie (12 octombrie) s'a jucat tot pentru prima-oară: „Judecător și frate“ dramă în 5 acte de Jules Barbier, tradusă de dl C. Nottara. Dramă cu multe scene emoționante. Lume foarte puțină.

**Festival în onoarea studenților italieni la București.** Vineri la 27 septembrie v. (10 octombrie n.) s'a dat la Teatrul Național din București un festival artistic în onoarea studenților italieni, cari veniseră de la congresul din Veneția să vadă România. Sala a fost întesată de un public entuziasmat și ales. Spectacolul s'a început cu un dialog în versuri, intitulat „Italia și România“, de dl Cons. Brăescu, tradus în italienesc de dl Peretz și zis eu drăgălașie de doamnele Levanda-Crisenghi (Italia) și Titi Gheorghiu (România.) Apoi dna Lucreția Brezeanu a cântat cu multă finețe și căldură „T'amo ancora“ de Tosti și „De la mine până la tine“ de dl Gr. Ventura. În sfîrșit dna Aristița Romanescu a recitat, într'un mod cu adevărat magistral, „Latina gintă“, în traducere italienească. Partea a doua a festivalului a format-o „Fântâna Blandusiei“, neperitoarea poemă a lui Alecsandri, jucată admirabil de artiștii cari au fost rechiamați în ploaia de flori ce cădea asupra lor de nenumărate ori.

**Festivalul de la Ateneul Român din București,** în onoarea studenților italieni, a avut cel mai deservit succes. Societatea corală „Carmen“, sub conducerea maestrului D. G. Kiriac, a cântat marșul „Regal Italian“, care a fost ascultat în picioare. Corul intonează apoi „Eviva Italia“ și toată lumea din sală îsbucnește în aclamațuni: „Trăiască Italia!“ Dl Giglio Tos într'un elan de entuziasm, serie „Voința Națională“, de unde scoatem aceasta informație, strigă în românescă din loja în care se află: „Trăiască România!“ Lumea din sală face ovații distinsului filo-român. Dl Elinescu, talentatul flautist, a cântat într'un mod admirabil „Scena pastorală“, compoziția sa. Dna Aristița Romanescu, în costum național, a declamat „Ginta latină“, dna Camelia Mihăilescu a cântat cu multă drăgălașie „Mândrușo de la munte“. Dl Nottara a recitat satira a treia din Eminescu. Dna Titi Gheorghiu și dl N. Soreanu au jucat piesa „La Turnu-Măgurele“ de V. Alecsandri. Societatea corală a cântat apoi mai multe arii naționale. Violonistul Burcă a fost cu adevărat admirat pentru talentul cu care a executat diferite bucăți. Dnii Leonescu și Liciu, talenții artiști, au recitat cel dintîi „Sentinela Română“ de Alecsandri și celalalt diferite anecdotă. Apoi au urmat dansuri naționale, sub conducerea neobositului maestru dl G. Moceanu, și jocuri gimnastice executate de elevii institutului Virgil Popescu. Serbarea s'a în-

cheiat cu diferite coruri cântate de societatea „Carmen“. Marele public care asistă la acest frumos festival îsbucnă în aclamațuni după fiecare bucată și rechemă de mai multe ori pe artiști. Publicul părăsind sala, a făcut ovaționi nesfârșite studentilor italieni, strigând întruna: „Trăiască Italia!“ „Trăiască studenții italieni!“

**De la Teatrul Național din Iași.** Dșoara Agata Bârsescu va jucă la Teatrul Național din Iași, afară de „Meselina“ cu care se va deschide stagiunea, în piesele următoare: Pentru copii, Rătăcirea, Contele Essex, Trăiască viața și Fedra.

**Reprezentăție teatrală în Sibiu.** Duminecă în 13/26 octombrie, cu ocazia unei închideri expoziției industriale din Sibiu, se va deschide, în teatrul orașenesc, de către Reuniunea sodalilor români o reprezentăție teatrală. Se vor jucă piesele: a, „Vlăduțul mamei“, comedie în 1 act, cu cântece, de Ioan Lupescu; b, „Ruga de la Chiseteu“, comedie poporala în un act, cu cântece și joc, de Iosif Vulcan. Începutul la 7 ore seara.

## MUSICĂ.

**Turneul artistic al dnei Irena de Vladai.** După concertul de la Abrud, dna Irena de Vladai a să dus la Zlatna unde a dat un concert duminecă trecută, 12 octombrie, în sala otelului Kolosvári. Din Zlatna a plecat la Alba-Iulia și de acolo va merge la Sibiu, unde asemenea va da un concert.

**Concert în Sibiu.** La 6/19 octombrie, cu ocazia unei deschideri expoziției industriale, se va da în Sibiu, în teatrul orașenesc, un concert la care să-ău dat concursul: Reuniunea de muzică din Sibiu, corul elevilor seminarului „Andreianu“, „Reuniunea sodalilor români din Sibiu“, Reuniunea de cântări din Seliște și reuniunea meseriașilor „Andreiana“ din Sebeșul-săsesc. Program. 1. H. Kirchner: „Măiestri și plugari“, strofe occasionale, de A. Bârseanu, cor mixt cu acompl. de pian. 2. C. G. Porumbescu: „Marsul cântăreților“, cor de bărbăți. 3. a, G. Dima: „Eră noaptea intunecoasă“; b, „Însedar“, coruri de bărbăți. 4. a, G. Dima: „Fântână cu trei isvoare; b, „Hora Ploaia“, coruri mixte. 5. Flechtenmacher-Popovici: „Dorul instrăinatului“, cor de bărbăți. 6. a, T. Popovici: „Măș mărită de demult“, cor mixt; b, G. Dima: „Mândrulită de demult“, cor mixt. 7. a, T. Popovici: „Tot ți-am zis mândro; b, Șeîl mândro când ne iubiam“, coruri de bărbăți. 8. a, C. G. Porumbescu: „Inima de Român“, cor mixt; b, I. Vidu: „Răsunetul Ardealului“, cor mixt cu solo de mezosoprano. 9. a, T. Popovici: „Foale verde de mohor“, cor de bărbăți cu soli; b, „Hategana“, cor de bărbăți. 10. G. Dima: „Hora“, piesă de concert pentru cor mixt cu acompaniere de pian. Punctele: 1 și 10 se execută de „Reuniunea de muzică din Sibiu“; 2 și 7 de reuniunea meseriașilor „Andreiana“ din Sebeșul-săsesc; 3 și 6 de „Reuniunea sodalilor din Sibiu“; 4 și 8 de „Reuniunea de cântări din Seliște“; 5 și 9 de corul elevilor seminarului „Andreian“. Începutul la orele 7 seara. După concert intrunire socială la „Unicum“ cu vorbiră, coruri și muzică.

**Societatea română de cânt și muzică din Caransebeș** se va întruni în adunare generală la 13/26 octombrie sub presidiul dlui președinte Nicolae Velcu, secretar dl Achim Aliotie.

### BISERICĂ și SCOALĂ.

**Un nou act generos al familiei Mocsnyi.** Ilustra familie Mocsnyi, care se află atât de sus în stima obștei române, a indeplinit un nou act de generositate naltă, dăruiind 60.000 coroane pentru catedrala mitropolitană din Sibiu. Darul e făcut, în amintirea fericitilor adormiți: Caterina, Mihail, Antoniu, Georgiu și Eugeniu Mocsnyi, de următorii membri ai familiei: Aleșandru Mocsnyi, Zeno Mocsnyi, vîd. contesa Andrei Bethlen n. Livia de Mocsnyi, contesa Rudolf Bissingen n. Georgina de Mocsnyi, vîd. Eugeniu de Mocsnyi n. Teresia Horváth de Zalabér. În fața marelui act, ne închinăm cu devotioare și dimpreună cu noi tot neamul românesc.

**Sinod extraordinar la Arad.** Consistoriul plenar din Arad, precum și din „Tribuna Poporului”, a luat hotărîrea să se convoace pe 2 noiembrie n. un sinod episcopal extraordinar, care să se pronunțe asupra situației în care se află diecesa în urma faptului, că nici după șese luni de la moartea fostului episcop, scaunul vacant nu este întregit.

**Noul protopresbiter al Iilei.** Consistoriul arhiepiscopal din Sibiu a numit protopresbiter al Iilei, dintre cei candidați prin alegere, pe dl George Oprea, fost până acum paroh în Hunedoara.

**Un nou canonie la Gherla.** Dl Octavian Domide, profesor de teologie în Gherla, a fost numit canonie la capitolul de acolo. Noul canonie s-a făcut studiile în Roma și este de 33 ani.

### C E E N O U ?

**Hymen.** Dl Augustin Radu, absolvent de teologie în diecesa Lugoj și dăoara Aurelia Caiman se vor cununa duminecă în 19 octombrie n. în biserică gr. cat. din Varadia. — Dl Filip Sugăagă din Lăpușnic și dăoara Aurora Muntean din Lipova s-au logodit. — Dl Emilian Terchila, ales paroh în Bârghiș, protopresbiteratul Agnita și dăoara Eugenia Isaila se vor cununa la 19 octombrie n. în Bertan. — Dl Savu Serdineanțu, învățător gr. or. în Fenlac, s-a logodit cu dăoara Ecaterina Gombos din Susanița. — Dl Avram Laslău, învățător în Ormindea și dăoara Ana Stoian din Simeria își vor serba cununia în 10/23 octombrie în biserică gr. or. din Simeria.

**Ministrul de culte Wlassich la Beinș.** Aflăm din ziarele locale, că ministrul de culte Wlassich, întorcându-se de la serbările din Cluș, s'a dus fără veste la Beinș, unde nimeni nu știe de venirea sa. Ministrul, însoțit de secretarul său, a mers de-a dreptul la gimnasiu unde a petrecut două ore, intrând prin toate clasele, urcând în sus catedra și întrebând pe elevi din istorie și din limba maghiară. De acolo a trecut la internatul Pavelian de băieți și de fete; apoi la internatul gr. or. diecesan. La gimnasiu, ministrul a adunat în jurul său pe toți profesorii și le-a ținut un discurs patriotic, la care a respuns directorul Buteanu. Ministrul a spus că în general, este mulțumit; unele observații speciale le va comunica în scris. Apoi s'a întors la Oradea, de unde a plecat la Budapesta.

**Programul expoziției industriale din Sibiu.** Precum am anunțat în mai multe rânduri, Reuniunea

română de agricultură din comitatul Sibiului dimpreună cu reuniunea sodalilor români din Sibiu vor aranja acolo o expoziție industrială. Aceasta se va deschide duminecă la 6/19 octombrie în locația de la „Gesellschaftshaus” și va sta deschisă până la 13/26 l. c. Deschiderea solemnă se va face în 6/19 octombrie, la 11 ore înainte de miazăzi, prin o vorbire solemnă rostită de președintele D. Comșă. Seara va fi concert; programul acestuia îl publicăm în rubrica „musica”. Premiera și închiderea se va face în 13/26 octombrie orele 2 după miazăzi, prin o vorbire rostită de președintul V. Tordășianu. Seara reprezentație teatrală, despre care raportăm în rubrica teatrului. În fine petrecere cu joc.

**Un nou subjude român.** Dl dr. Alexa Bogdan, vicenotar la tribunalul din Bistrița, a fost numit subjude la judecătoria din Lăpușul-unguresc.

**Studentii italieni în România.** venind de la congresul din Venetia, au fost primiți și găzduiți cu cea mai mare insuflare. Începând de la Predeal, unde au intrat în țară, la toate gările decorate lume imensă 1-a salutat cu cel mai mare entuziasm. La București serbările, conform programului publicat în numerul trecut, au fost un sir de manifestații de frăție italiano-română. Din aceste serbări s-au trimis depese de omagiu regelui Carol, regelui Italiei, ministrului de culte al Italiei și primarului Romei. Din București s-au făcut admirabile excursiuni la Constanța, cu care ocazie s-a vizitat podul peste Dunăre la Cerna-vodă; apoi la Brăila, de unde oaspeții s-au dus la Sinaia, de acolo la București; de aici marii s-au întors acasă încântați.

**Statua regelui Matia Corvinul la Cluș.** Orașul Cluș a ridicat regelui Matia Corvinul, născut acolo, o imposantă statuă equestră, esecuată de renumitul statuar Fadruss din Viena. Inaugurarea acesteia s'a făcut în dumineca trecută, cu mare solemnitate. Maj. Sa s'a reprezentat prin archiducele Iosif August, fiul archiducelui Iosif. A fost de față și ministrul president, cu alți trei ministri; președintele camerei deputaților cu mai mulți deputați, alte persoane fruntașe și numeroase delegații. Tinereimea maghiară a făcut manifestație în contra imnului „Gott erhalte”, cântat atât la sosirea, cât și la plecare archiducelui; când musica militară a început să cânte imnul imperial, ea a intonat imnul maghiar, mai apoi hora lui Kossuth, cu atâtă tărie, că musica nu se mai audia.

**Casa Națională din Arad** s'a sfînit în dumineca trecută, în prezența unui public foarte numeros. Actul sfînțirii a fost esecuat de Pr. Cuvioșia Sa Roman Ciorogar, care a rostit și o cuvântare ocazională. Apoi a luat cuvântul dl dr. Nicolaș Oncu și a pronunțat un discurs de inaugurare. Corul tinereimii seminariale a cântat un cântec. În urmă a început petrecerea cu joc, la care a luat parte inteligența, meseriașii și poporul.

**Au murit:** Simion Filimon, paroh în Varmaga, protopresbiteratul Deva, la 29 septembrie n., în etate de 49 ani; — Ioan Victor Moldovan, farmacist, în Boziaș, la 4 octombrie, în etate de 21 ani; — Avram Armian, absolvent de drepturi, corector la tipografia arhidiecesană din Sibiu, la 12 octombrie n., în etate de 50 ani.



**VERZEICHNIS**

**aller 55.000 Gewinne.**  
Der grösste Gewinn im glücklichsten Falle

**1.000.000 Kronen.**

Speciell sind die Gewinne wie folgt eingeteilt:

**Kronen**

<b>1</b>	<b>Prämie mit</b>	<b>600000</b>
<b>1</b>	<b>Gew.</b>	<b>400000</b>
<b>1</b>	<b>" "</b>	<b>200000</b>
<b>2</b>	<b>" "</b>	<b>100000</b>
<b>1</b>	<b>" "</b>	<b>90000</b>
<b>2</b>	<b>" "</b>	<b>80000</b>
<b>1</b>	<b>" "</b>	<b>70000</b>
<b>2</b>	<b>" "</b>	<b>60000</b>
<b>1</b>	<b>" "</b>	<b>50000</b>
<b>1</b>	<b>" "</b>	<b>40000</b>
<b>5</b>	<b>" "</b>	<b>30000</b>
<b>3</b>	<b>" "</b>	<b>25000</b>
<b>8</b>	<b>" "</b>	<b>20000</b>
<b>8</b>	<b>" "</b>	<b>15000</b>
<b>36</b>	<b>" "</b>	<b>10000</b>
<b>67</b>	<b>" "</b>	<b>5000</b>
<b>3</b>	<b>" "</b>	<b>3000</b>
<b>437</b>	<b>" "</b>	<b>2000</b>
<b>803</b>	<b>" "</b>	<b>1000</b>
<b>1528</b>	<b>" "</b>	<b>500</b>
<b>140</b>	<b>" "</b>	<b>300</b>
<b>34450</b>	<b>" "</b>	<b>200</b>
<b>4850</b>	<b>" "</b>	<b>170</b>
<b>4850</b>	<b>" "</b>	<b>130</b>
<b>100</b>	<b>" "</b>	<b>100</b>
<b>4350</b>	<b>" "</b>	<b>80</b>
<b>3350</b>	<b>" "</b>	<b>40</b>
<b>55.000</b>	<b>Gew. u. Pr. im Betrage</b>	<b>14.459,000</b>

Sämtliche Gewinne werden in ca. 5 Monaten gezogen  
und sind in Baar zahlbar.

Noroc deosebit la

# TÖRÖK.

Mulți, mulți au devenit prin noi fericiți!

Mați bine de nove milioane coroane aū căștigat la noi onorații noștri mușterii.

Cea mai cu sorti loterie din întreaga lume este loteria noastră de clase priv. reg. ung., care se reințepe în curând din nou. Din

**110.000 losuri se sortese 55.000**

eu căștiguri în bani, va să zică jumătate căștigă din losurile emise, conform listei alăturate a căștigurilor.

Cu totul se sorteșee suma enormă de

**patrusprezece milioane 459,000 coroane**

în restimp de numai 5 luni. Întreaga întreprindere stă sub controlul statului,

Prețul losului original pentru clasa I face conform planului:

Pentru o optime	( $\frac{1}{8}$ ) fl.	— .75 sau coroane	<b>1.50</b>
" pătrime	( $\frac{1}{4}$ ) "	1.50	" 3.—
" jumătate	( $\frac{1}{2}$ ) "	3.—	" 6.—
" un întreg	( $\frac{1}{1}$ ) "	6.—	" 12.—

și se trimit pe lângă rambursă sau trimiterea înainte a prețului. Planuri oficiale gratuit. Comande pentru losuri originale rugăm a trimite până în

**26 octombrie u. a. c.**

cu incredere și direct la adresa noastră.

# A. Török & C°.

Casă de bancă

## BUDAPESTA.

Cea mai mare vînzare în detaliu din Ungaria pentru loterie de clase.

Sectiunile loteriei de clase ale colecturei noastre principale sunt:

Centrala: Theresienring 46/a.

1. Sucursală: Waitznering 4.

2. Sucursală: Museumring 11.

3. Sucursală: Elisabethring 54.

(2-6)

Scrisoare de comandă (de tăiat)

Dlui Török & Co., Budapesta.

Ve rog să-mi trimiteți los original clasa I a loteriei ung. reg. priv. de clase, dimpreună cu un plan oficial.  
Suma în coroane (a se incassă prin rambursă) Rog a șterge ce  
(urmează cu mandat postal) nu convine.

Adresa precisă